

- Konservierung über Fragen des Alltags, Wirtschaft, Politik und Kultur sowie über spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs (Fragen, Antworten).

2. Lesen, Übersetzen und Schreiben

- Verstehen eines (still) gelesenen Originaltextes über politisch-ökonomische bzw. spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken
- Herübersetzen eines unbekanntem mittelschweren Originaltextes über politisch-ökonomische bzw. spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken
- Abfassen eines kurzen fremdsprachigen Textes auf der Grundlage von in der Muttersprache vorgegebenen Sachverhalten unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken.

1.2. Prüfungsanforderungen für den Sprachkundigenachweis der Stufe I a

Mündlich:

- Stilles Lesen eines Originaltextes aus dem Bereich der Wirtschaft, Politik, Kultur oder Wissenschaft bzw. über spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs und Kontrolle durch das Beantworten von Komplexfragen zum Inhalt in der Muttersprache. Im Ermessensfall sind einige Ausschnitte aus dem Text unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken zu übersetzen. Umfang des Textes: 1000 Druckzeichen.
(15 Minuten, davon 8—10 Minuten für das Lesen)
- Konversation über behandelte aktuelle politische, ökonomische und bestimmte Themen des Alltags sowie über spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs
(10 Minuten)
- Hören und sinngemäßes Wiedergeben in der Muttersprache eines unbekanntem Originaltextes mit vorwiegend bekannter Lexik über politisch-ökonomische bzw. spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs. Umfang des Hörtextes: 1000 Druckzeichen (einmaliger Vortrag in normalem Sprechtempo)
(10 Minuten)

Schriftlich

- Herübersetzen eines unbekanntem mittelschweren Originaltextes über politisch-ökonomische bzw. spezifische Fragen entsprechend der Thematik des Lehrgangs unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken. Umfang des Textes: 1200 Druckzeichen
(60 Minuten)
- Verfassen eines Briefes oder einer Mitteilung in der Fremdsprache nach in der Muttersprache vorgegebenen Sachverhalten unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken. Umfang: 900 Druckzeichen (45 Minuten).

2.1. Stufe II a

- Kenntnisse: Zu vermittelnder Wortschatz (einschließlich Stufe I a): etwa 5000 lexikalische Einheiten und idiomatische Wendungen, davon 2000 rezeptiv. Im Vordergrund steht die Vermittlung fachbezogenen Wortschatzes sowie aus

den Gebieten Wirtschaft, Politik, Kultur und Wissenschaft. Praktische Beherrschung der normativen Grammatik (weitere Festigung unter besonderer Berücksichtigung der syntaktischen und stilistischen Besonderheiten der Fachsprache).

Fertigkeiten und Fähigkeiten:

1. Hören und Sprechen

- Verstehen von fremdsprachigen Äußerungen zu Alltagsthemen sowie des wesentlichen Inhalts von Vorträgen und Diskussionen über das Fachgebiet oder über Wirtschaft, Politik, Kultur und Wissenschaft
- Wiedergeben in der Fremdsprache des wesentlichen Inhalts eines gehörten Textes
- Konversation über Fragen des Alltags, das jeweilige Fachgebiet sowie über Wirtschaft, Politik, Kultur und Wissenschaft (Fragen, Antworten)
- Kurzvortrag in der Fremdsprache über ein Auswahlthema auf der Grundlage bekannter Sachverhalte unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken.

2. Lesen, Übersetzen und Schreiben

- Referieren in der Muttersprache eines in der Fremdsprache (still) gelesenen Originaltextes, der sich auf das Fachgebiet, auf Wirtschaft, Politik oder Kultur bezieht, wobei ausgewählte Stellen unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken zu übersetzen sind
- Sinngemäßes Übertragen eines Textes mit geringem fachlichem und sprachlichem Schwierigkeitsgrad in die Fremdsprache unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken.

2.2. Prüfungsanforderungen für den Sprachkundigenachweis der Stufe II a

Mündlich:

- Kurzvortrag in der Fremdsprache über ein fachbezogenes oder politisch-ökonomisches Auswahlthema auf der Grundlage bekannter Sachverhalte unter Zuhilfenahme von Nachschlagewerken. Vorbereitungszeit: 20 Minuten
(5 Minuten)
- Konversation über behandelte und nicht behandelte fachbezogene und aktuelle politisch-ökonomische Themen sowie über Fragen des Alltags
(10 Minuten)
- Hören und Wiedergeben in der Fremdsprache des wesentlichen Inhalts eines über Tonträger (z. B. Tonband) in normalem Sprechtempo einmalig präsentierten unbekanntem mittelschweren fachbezogenen oder politisch-ökonomischen Originaltextes mit vorwiegend behandelte Lexik. Umfang des Hörtextes: 1000 Druckzeichen
(8 Minuten)

Schriftlich:

- Wiedergeben in der Muttersprache des wesentlichen Inhalts eines fachbezogenen oder politisch-ökonomischen Originaltextes (Umfang: 3000 Druckzeichen), wobei gekennzeichnete